

HEALTH ALERT

Buod at Mga Aksyon Items

- Bago [Mga Pasyente sa ilalim ng Patnubay sa Pagsisiyasat](#) ay inilabas ng CDC kamakalawa.
- Ang bilang ng mga bagong impeksyon ng SARS-CoV-2, pati na rin ang bilang ng mga bansa na may kumpirmadong mga kaso ng sakit na sanhi nito, ang COVID-19, ay patuloy na tumataas.
- Ang malawak o patuloy na transmisyong ay natuklasan sa China, Japan, South Korea, Iran, at Italya na may ilang katibayan ng transmisyong sa komunidad sa ilang iba pang mga bansa.
- Dapat tanungin ng mga klinisyang ang lahat ng mga indibidwal na may sakit na parang Influenza (Influenza Like Illness) tungkol sa kanilang paglalakbay sa loob ng 14 na araw bago nagsimula ang sintomas, at mga potensyal na kontak sa isang nakumpirmang kaso.
- Ang sinumang indibidwal na may pinaghihinalang impeksyong ng SARS-CoV-2 ay dapat na agad na ihiwalay, at dapat tumawag sa kanilang mga doktor at ang kanilang koponan sa infection control team at lokal na kagawaran ng kalusugan.

Background

Isang mabilis na paglala at umuusbong na global na pagsiklab (outbreak) ng COVID-19, ang sanhi ng virus SARS-CoV-2, ang nagaganap. Hanggang sa 2/28/2020, mayroon na ngayong mahigit sa 82,294 na kumpirmadong pandaigdigang kaso sa 47 na bansa, kabilang ang 15 na nakumpirma na mga kaso sa laboratoryo sa US. Sa Illinois, may isang kaso na nauugnay sa paglalakbay, at isang kaso dahil naman sa malapit na pakikipag-ugnayan. Kadalasang ina-update ng CDC ang kanilang mga [abiso sa paglalakbay](#) na nauugnay sa COVID-19. [Ang isang na-update na gabay sa CDC para sa pagsusuri sa mga PUI ay nai-post kahapon at naitala ang buod ng update sa ibaba.](#)

Ang Mga Tao sa ilalim ng Pagsisiyasat (PUIs)

Klinikal na Katangian	&	Epidemiologic Risk
Lagnat o mga palatandaan / sintomas ng lower respiratory illness (halimbawa ang ubo o igsi ng paghinga)	AT	sinumang tao, kabilang ang mga manggagawa sa pangangalagang pangkalusugan, na may malapit na pakikipag-ugnay sa isang nakumpirma sa laboratoryo na na-kumpirmang pasyente ng COVID-19 sa loob ng 14 na araw noong nagsimula ang sintomas
Lagnat at mga palatandaan / sintomas ng isang lower respiratory illness (halimbawa, ubo o igsi ng paghinga) na nangangailangan ng ospital ¹	AT	Isang kasaysayan ng paglalakbay mula sa mga apektadong lugar sa heograpiya sa loob ng 14 na araw ng lumabas ang sintomas (Sa kasalukuyan China, South Korea, Iran, Italya, at Japan) Ang
Lagnat na may malubhang talamak na lower respiratory illness (halimbawa, pneumonia, ARDS) na nangangailangan ng pag-ospital at walang alternatibong paliwanag na diagnosis (halimbawa, trangkaso)	AT	Walang nalamang mapagkukunan ng pinagmulan ng pagkakalantad.

¹Para sa mga pasyente na may sintomas ng lower respiratory illness kasama o walang lagnat (anuman ang katayuan sa ospital), **AT** nakumpirma ang paglalakbay sa isang apektadong lugar sa heograpiya (Antas 2 o 3) sa loob ng 14 na araw ng pagsisimula ng sintomas, ang pagsubok para sa COVID-19 ay maaaring isaalang-alang sa pahintulot ng lokal na kagawaran ng kalusugan.

Pagsusuri ng pinaghihinalaang mga PUIs

Dapat ibukod **kaagad** ng mga tagapagbigay ng Pangangalaga sa Kalusugan ang pinaghihinalaan PUI ayon sa nakaraang patnubay at ipaalam sa mga tauhan ng infection control sa kanilang pasilidad sa pangangalagang pangkalusugan at sa ang kanilang lokal na departamento ng kalusugan (o sa departamento ng estado sa kalusugan kung hindi maabot ang lokal na departamento ng kalusugan) kung sakaling isa siyang suspect na PUI. Ang karagdagang gabay tungkol sa pagsubok ay matatagpuan sa IDPH [website](#).

Pangagalaga sa pampublikong kalusugan ng mga manlalakbay

Ang IDPH ay umaasang ang CDC ang magbibigay ng na-update na gabay sa pagtatasa ng peligro at mga paghihigpit sa pagkilos para sa pagbabalik ng mga manlalakbay galing sa mga bansa na nakakaranas ng patuloy na transmisyong sa komunidad ng COVID-19. Hanggang wala pa ito, inirerekomenda ng IDPH ang pag-uuri ng panganib na "Mild" para sa pagbabalik ng mga manlalakbay mula sa Travel Alert Level 3 na mga bansa (kasalukuyang South Korea at China) na may mga paghihigpit sa paggalaw alinsunod sa [Interim ng US na Patnubay para sa Panganib at Public Health ng CDC. Pamamahala ng mga Tao na may Potensyal na Coronavirus Disease 2019 \(COVID-19\) Exposure sa Paglalakbay- o Mga Setting ng Komunidad](#).

Sa ngayon, ang screening sa mga paliparan ng US ay patuloy na limitado sa mga manlalakbay mula sa mainland China. Habang naghihintay ng karagdagang gabay mula sa CDC, dapat masuri ng mga Lokal na Kagawaran ng Kalusugan ang panganib, limitahan ang paggalaw at subaybayan ang mga sintomas na pina-abot sa iyong atensyon. Mangyaring ipasok din ang mga indibidwal na ito sa REDCap.

Makipag-ugnay

Para sa iba pang mga katanungan sa pagsubok, karagdagang impormasyon o iba pang mga katanungan, mangyaring makipag-ugnay sa inyong lokal na kagawaran ng kalusugan. Kung hindi magagamit ang mga ito, mangyaring makipag-ugnay sa Seksyon ng Sakit sa Komunikasyon na IDPH sa 217- 782-2016. Para sa impormasyon pagkatapos ng oras ng opisina, mangyaring makipag-ugnay sa inyong lokal na kagawaran ng kalusugan. Kung hindi sila maabot, gamitin ang IDPH pagkatapos ng oras ng opisina sa 800-782-7860. Ang mga lokal na kagawaran ng kalusugan ay dapat makipag-ugnay sa IDPH para sa mga konsultasyon sa mga PUI.

Mga Karagdagang Tulong

IDPH website: [http://www.dph.illinois.gov/topics-services/diseases-and-conditions/diseases-az-listahan / coronavirus](http://www.dph.illinois.gov/topics-services/diseases-and-conditions/diseases-az-listahan/coronavirus)

CDC Mga Mapagkukunan tulong:

- [Interim na Pag-iwas sa Pag-iwas at Kontrol sa Mga Pasyente para sa Mga Pasyente na Nakumpirma COVID-19 o Mga Tao Sa](#)

[ilalim ng Pagsisiyasat para sa COVID-19 sa Mga Setting ng Pangangalaga sa Kalusugansa Pagbubukod](#)

- [Patnubay sa Mgapara sa Pag-iingat: Pag-iwas sa Paghahatid ng Mga Nakakahawang Ahente sa Mga Setting ng Pangangalaga sa](#)
- [CDC Pag-update ng Network ng Alerto sa Network at Interim Patnubay sa Paglabas ng 2019 Novel Coronavirus \(2019-nCoV\) Ang mga](#)

Lokal na kagawaran ng kalusugan ay dapat kumunsulta sa [IDPH WebPortal COVID-19](#) portal page para sa napapanahong mga tagubilin at mapagkukunan para sa tugon na ito.

Target Audience

Local Health Departments, Infectious Disease Physicians, Hospital Emergency Departments, Impeksiyon Preventionists, Health Care Provider, Pangmatagalang Pangangalaga sa mga kagamitan at Laboratories

Petsang Inilabas

Pebrero 28, 2020

May-akda

Communicable Disease Section

Illinois Department of Public Health

Illinois 525-535 W. Jefferson
St.
Springfield, IL 62761

dph.illinois.gov 217-557-
2556

69 W. Washington
St., Suite 3500
Chicago, IL 60602
Ang

